

Каїховнік

Леңди ВКП(б) Сыктывдінса Рајком да Рајсполком

№ 46 (229) || Мај 27-өд лун. 1937 во. || 10 ур.

Војыв в полус вылө муныс експедиціјаса начальник О. І. Шмідт юртлы

Лотнөй отр'адса командир
М. В. Bodonjanov юртлы

Војыв в полус вылө муныс
експедиціјаса став участнікјаслы

Партия да правителство поса чоломалоны
војыв в полус вылө муныс поларнөй експедиціјаса
славнөй участнікјасос да поздравлајтöны
најоc индом мог олөмө портёмон—војыв в полус
зовојујтöмон.

Советскөй авіаціјалон да наукалон тајо вер-
момыс вочо ітог арктика да војыв тујас,
кодјас сещом юна колоны Советскөй Союзлы,
освоітöм куза ужас блесташшой кадкоастлы.

Первоја етапсо пройфіёма, венома зев гырыс
сокыдлуңяс. Ми ескам, мыј геройческөй зімов-
шікјас, кодјас кольчоны војыв в полус вылө,
честон портасны олөмө војыв в полус ізучитом
куза налы поручитом мон.

Большевистскөй чолом војыв в полус отважной
зовојевателјаслы!

I. Сталін. В. Чубар. А. Жданов.
B. Молотов А. Мікоян. Н. Јежов.
K. Ворошилов. A. Андреев. M. Рухімович.
L. Каганович. C. Косіор. B. Межлаук.
M. Каїнин.

ШОНТІС ВЕЛІКОЈ СТАЛІНЛОН ТӨЖДЛУНЫС

Москва, Војыв морской туј куза Главнөй
Управленіелы, ТАСС-лы, "Правда-лы",
"Ізвестія-лы"

Војыв в полус мај 24-өд лун 19 час (радио).
Відвалитом серпас пред-
ставляйтис төрт рыт ек-
спедиціјаса передовой отр'ад-
са полус дурса JI вылын
13 шлендін собраніе код-
јас кывзісны партіјаса да
правителствоса руководи-
тельјаслы чоломалана телег-
рамма лыддом. Чукортчіс-
ны весса јенеж улын,
пурга дырі, но ез чувст-
вутны көзідсө, великој
Сталін յарыгыд кывјасын,
волнујтана төждлундін шон-
тима, міланөс мөддөдьы
рабејтана робіналыс пос-
ловышыс чувствујтима.
Ужныбс нүбдам везд.
Мерајтім JI пластыс кыз-
тасы, йукмөс вочомон, кыз-

тыс волома кујім метр.
JI пластыс нафежнөй,
выдержітас дыр кадда-
дрејф. Онөз міланөс нүб-
тоб ритив вылө, Рудольф
мерідіавсан лыд-
домон, часнас міл жын
мында. Пукім мі полус
сајо, но пуксан лун рит
кежлө-нін, мај 21-өд лунд.
воім западнөй долгота 87-өд
градус вылө, широта 89
градус 41 минут вылө. Мај
23-өд лунлы паныда војыв
западнөй долгота—58 гра-
дус, широта—89 градус 35
минут. Сексан шондітім
весса егб определитчылб
Повоффа бні из лез лебни
мукд самолётјаслы.

О. І. Шмідт.

Кандидатскөй группапа ужало важамон

Лөм ворпункт бердса
кандидатскөй группапын
отчетнөй собраніе
борын ужыс қіндом-на абу
вежсома: ВКП(б)-лыс істо-
рия велодан кружок абу
котыртма. Оз мун і теку-
шой політика велодом.
ВКП(б) ЦК Пленум вывса-
решеніејасын коммунистас
абу төсабо.

Отчетнөй партсобраніе-
сан парторг Казаков соб-
раніе абу на чукортлоба,
хоз каджес көлі-нін юна зи.

Профсојузабж уж кок јы-
лоб сувтодом куза Казаков
озі думыштлы, весіг из төд
ем абу Лөм ворпунктын
профсојузнөй организаци-
ыс, коді сен профоргыс.

ВКП(б) рајком тајо став-
сб төд, но уж бурмодом
куза ңекүшдом отсөг из
сет. 1936-37 воін рајкомсан
інструктор воліс сбымын
бізд, апрель төльбі, отчет-
нөй собраніе нүбдом вылө.

Шіміргадан.

Став странајасса пролетаріјас, бтутчо!

Комі Республика пастын паскалд фесатітысачнікјас-
лён замечательнөй двіженіе. Тајо двіженіе юштасын
юна коло паскодны Сыктывдін рајонын.

Фесатітысачнікјас замечательнөй двіженіе да
съветскөй, профсојузнөй да хоїаственнөй організаціја-
јаслы. На вылө мыжсомон тыртны 1937-д воста—мөд пја-
тілеткаса медбөрja воста ворлеңан государственнөй план!

ТРОЦКІСКО-ЯПОНО-ГЕРМАНСКОЙ ШПІОНДАСОС ДА ФІВЕРСАНТДАСОС ДОРДЫГАС

"Правда" газетлөн мај 22-өд лунса передовой

Мілан даљне-восточнөй
газет "Тіхookeанска әзведа"
неважён јубртіс, мыј
ССР Союзса Верховнөй Суд
Воєннөй коллегія Выезднөй
дессіїаён Свободныј карын
відлалома троцкістско-
шпонско-террористическөй
да фіверсантскөй организаціјасын
участнікјасын јылыс
делб, коді (организаціјасы)
действујтис даљне Восток-
са көрттујас вылын япон-
скөй разведывательнөй ор-
ганіа бескодлод улын да
најо задачаје куза. Тајо ор-
ганіа 44 участнікјасы
пріговорітому наказаніе
высшой мера—лылыны.
Пріговорс портому ол-
мод.

Японо-германскөй шпон-
дас, троцкістско-фіверсант-
дас да террористас азисын
дордомангліскөй лејборист-
скөй "Фејлі Геральд" га-
зет лістбокјас вылыс, коді
претендујтоб "Фемократичес-
көй социалістическөй" га-
зет званіе вылө. "Фејлі
Геральд" гіж: "Фемократ-
дас социалістас оз вермы-
ны көлні тајс чөвөлдомын".
Но сы пыфы, медым став
лобглундін клемітны японо-
германскөй шпондаслыс
преступнөй да віркістан,
најт деятельностс да раз-
зоблачігны троцкістско-
провокаторс сбс, газет бос-
б дордом улд улчітому
преступнікјасос да кіскало
помбодн Советскөй Союзды.

Но қінім абу вічыстом
торжас газетлөн тајо по-
зіцијас, коді (газетыс) ас-
лас професіїада вочіс ан-
гліскөй рабочојасос ылд-
дом. Троцкістско-цент-
ралын процесс дырлі "Фејлі
Геральд", став междуна-
роднөй пролетаріат, став
честнөй ужалыс јөз спра-
ведлівей ңегодованіјелы
паныд, бостіс дордом улб
капіталізм реставрагорјас-
ос, преступнікјасос, шпон-
дас, бандітјасос, терро-
ристјасос. Троцкістско-
шпонско-бандалыс гла-
варјасос дордомын ңеда-
терпітім, "Фејлі Геральд"
бын выступајтоб Троцкі,
Пілатаков, Лівшиц подруч-
нійаслы, германскөй да
японскөй разведкајасса агент-
јаслы көртім адвокатын.

Советскөй странаса ужа-
лыс јөз, англіјаса да став-
мұнайса рабочојасолже-
ніс төдні, кодіс бостіс
дордом улб лејбористјас-
лён.

Свободнөй карын судеб-
нөй процесс ердідік троц-
кістско-шпонско-фівер-
сантско-организаціјасы, коді
вочіс японской разве-
дывательнөй органіа слі-
малын. Мыжаланајас прі-
нестісны азасын преступ-

інскөй поездіас лыд јылыс,
көрттују ўзілжаса союзаніе
јылыс сведеніејасын. Најо
сетавлісны японскөй раз-
ведчикјаслы станцијасын
схемајас, Хабаровскса фе-
полыс планјас да мукд
торјас. Оны қывін-кө шу-
ны, најо вочісны ставс, мыј
требујтіс нальс япо-
нскөй војеншщина, коді
дастб виль міровой бојна.

Медым іскусственнөй ло-
содны рабочојас півсая
недоволіство најо вочісны
сізі, мыј стаханонецјас,
ударникјас да честнөй ра-
богникјас бостісны ешажык,
лодырјас, прогулшшијас
да брак вочісни дарые.
Кор Куйбышевка станцијаса
фепоys парторг Федоркін
јорт бескалис најо прес-
тупнөй уж елед вылө да
зіліс најс ердідін, троц-
кістјас отрівітісін сійс
јадын, кодіс волі получи-
тому японскөй разведкаса
реідінғас, матерой шпон
Леједекогас, коді волі
Амурекі көрттујаса Куйбы-
шевскөј отделеніејас на-
чальнікін.

Прославленинөй англійскөй
буржуазнөй ханжестволыс
да լіцемеріелыс рекорд
венні ас вічас мон сувт-
домын, "Фејлі Геральд" га-
зет вочіб від. быттоб сізі
ужасија пораітчома да-
лане Востокса көрттујас
вылын шпонско-фіверсант-
скөй организаціја јылыс ју-
брдын. Но Москваси ан-
светскөй троцкістско-
центр процес вылын ві-
лыс журналист Юрій Бенеш
гіж бехословашацкоб
"А-Зет" газетын да-
лане-восточнөй 44 бандітс лы-
лод куза, мыј Москваси
процес луніас-нін волі
тыдалана, мыј подсудимој
троцкістјас пілес быдн ло-
содіс ассыс группа, шио-
наж, вредітельствојас да
террористическөй актас ко-
тыртім вылө. "Тајо волі-
ны ёе сбымын троцкістјас,
но і Японіјалон агентјас",
—гіж Бенеш.

Троцкістско-японо-гер-
манскөй шпонско-фівер-
сантско-организаціјасын
главарјас лоісілісны
местајас вылын ассын
бандайас. Преступлењејас
вочісісны ёе сбымы да-
лане Востокса көрттујас вы-
лын. Следствије ердідік
віркістан преступлењејас,
кодіас вочісома Ор-
донкідевскөй көрттујас вы-
лын лылдом троцкістско-
германскөй шпонско-Лівшиц
отасысјасын да пособник-
јасын. Тані орудујтис ша-
ка, коді сувгіліс аслас
могон, кызі прізнајтис мы-

(Помс сілд 2-д лістб.)

МОСКВА
СТАЛІН, МОЛОТОВ, ВОРОШІЛОВ,
КАГАНОВІЧ, КАЛЬЧІН, ЧУБАР,
МІКОЯН, АНДРЕЄВ, КОСЮР,
ЖДАНОВ, ЄЖОВ, РУХІМОВІЧ,
МЕЖЛАУК ЙОРТЯСЛЫ

Војыв в полуссан.

Вістиви вермітім рад-
дуви да ropydoctibn кыв-
зім мі партіяса да праві-
тельствоса руководітельяс-
льс чоломалана кывјас. Тајо
советскоб юзлён ropydoct
асланыс ізумітельноб страна
вбсна, асланыс великолеп-
ноб самолот вбсна, наука
горізали да юзлён быдман
вбвлитім условіејас вбс-
на. Ті шуінныд полус вы-
лын станција лоцодом "уж-
лён блесташщоб кадколаст,
тајд сіјд кадколаст, кор ті

лічно Сталін йорт, выдві-
нітінныд војыв освоітан
мог, кор ті лічно індінныд
план да спредствојас да ліч-
леїлтіг возо поддержі-
ваїтаныд поларнікјасс
вескодломон і віймакіе-
бл. Абу ыжыдьк шуд,
кырі лоны аслад областын
тіјанлыс великоб ідеїајаст
оломп портысөн, абу ыжыдьк
радлун да ropydoct,
кырі польчітни тіјанлыс
ошком, мілан дона вожда
да учітель.

Шмідт.
Водопјанов.
Папанін.

**Кор помаласны
Іпатын отчетноб собрањие**

Мај 6—7 лунјасоб Іпат
сіктін (Прондор сіктібет) вблі
отчетноб собрањие. Тајд собрањие вылас ббр-
ысысјас возын вблі сікті-
бет уж јылыс отчет.

Собрањие вылоб колд вон-
и 200 морт дорыс унжык,
а собрањие вылын участ-
вутісны сомын 40 морт.

Отчетноб собрањие кеж-
лоб сіктібет көті абу ло-
сідбома, борјысысјасс чу-
кортісны көтід клуб, клуб
ышкобсс иінбомон абу ук-
расітімабс, гажтоб, көтік
дозунг ні плакат абу.

Сіктібет уж јылыс от-
чет вбчіс сіктібет пре-
зідіумса шлен J. I. Рогов.

Рогов отчет кежлоб көті
абу лоцодчома, отчотыс вблі
ті гажтоб. Став отчотыс
лоі гогбрована бті тор,
мыј борјысысјаслыс наказ-
јас оломп абу портобма, кык
во чок нудбони телефон-
иді лініја да Ежва вомон

проводсб абу вермітім
вуждомы. Рогов көті ез
паскоб крітика да аскрітика.
Борјысысјас вел юна юа-
сісны, но Рогов ез вермы
вочакыв сетны некушом
жулам вылоб.

Собрањие зев гажтобма
мундм вбсна да клубын
көтід вбсна собрањие вы-
лыс унжыкыс мунісны. Кор
кутісны отчітывајтчыны
сіктібетсса шленјас, бор-
јысысјас коліны сомын 3
морт. Собрањие сілі і лоі
помавтоб тупкыны. Кор по-
маласны отчетноб собрањи-
јесоб Іпат сіктін, сіктібет-

сса шлен Рогов да
раїсполкомса інструктор
Туголуков, мі бнір оғо тб-
ді, дай помаласны-б коркоб
—ез віставны. Оны-тај на-
перво шынітів-на-а.

Таң муніс Іпатын борјы-
сысјас возын сіктібетлон
отчітывајтчом.

М. Шарыгин.

**Троцкістско-японо-германской
швіоніасоб да фіверсантіасоб
dopjigjac**
(ПОМ).

жалана Бурштеjn, вбчавны
крушеніејас "морт жер-
вајас медса ыжыд лыдён".
Антісіветскоб троцкістскоб
центр вылын процесс ез
сувтобд бандітіасоб. Најо
возо преталісны оломп
Троцкілыш, Платаковлыш,
Лівшіцлыш заданіејас. Сомын
1937-бд вона janvar
тобысын Орджонікідзе-
скоб туј вылын вблі вбч-
на 17 крушеніе да аварія.
На пімо аслас гнуност
сертиліс торжалд Кіян стан-
ція вылын крушеніе.

Тајд крушеніејесоб котыр-
тімін участвуітісны бан-
даса главарјас — Северо-
Кавказскоб кріттујса на-
чалнік Маевскіj, кадровоб
троцкіст, двіжењие служ-
баса Мінераловодскоб от-
деленіејесоб начальник Бур-
штеjn, фіспетчер Домбров-
скіj да мукоб. Крушеніејес-

вблі обдумајтобма злодеї-
скоб хладнокровіеїн.

Блі аскадоб щыкодома
кріттуј вылыс сігналіза-
ција, отменітобма тобариб
кујім поезд, кодјас дол-
женбо вблі мунны 1937-бд
вона janvar 27-бд лунлы
паныда војын, вбчома сіл,
медым 31-бд номера скро-
бі поезд вескалі 731-бд
номера поезд налівноб со-
став вылоб. Негодајјас ві-
зодісны тајд поездіас мун-
дом борсасыс. Најо кујімс
сувтобдісны 731 номера по-
ездіас, медым скробі по-
ездіас сетны поїланун вес-
кавы налівноб вылоб. Најо
наметітісны mestасоб Кіян
станція сајын, уклон да
чукла туј вылын. И круше-
ніејесоб лоіс сточ індім

план сертыс. 49 вблі 95
ранітбом — со кровавой тро-
фејајасыс троцкістско-гер-
манской

манской убіјцајаслобн.
Фіверсантіасоб аслас дор-
жом улоб бостомон,— мед гі-
жас "Фејлі Гералд" гаєт
пострадајтыс честноб ужа-
лыс юзлыш оломсб, нынба-
бајаслыс, старікјаслыс, че-
лдфыс оломсб аслас "Фе-
мократія" шштоб вылоб. Med
"Фејлі Гералд" педак-
торјас, тајд відм да рані-
тобм јоз вылас грубоя над-
ругајтчомон, кістасны кро-
кофіловобі өнівасоб мерза-
вецјас вбсна, кодјасоб лы-
лұма лібоб кодјасоб кол-
лылыны суд шудм серты
тајд зев гнустиб убіјство-
јасыс. Но мед оз корсны
сочувствіе англіјаса чест-
ноб рабочобјас да ужалыс
јоз півсис.

Англійской рабочобјас кле-
мітасны позорон "Фејлі
Гералд" руководітельясыс
ханжествосб да веролом-
стіс, кодјас систематич-
скоба допріоны капіталізм
реставраторјасоб, рабочоб
класлыс врагјасоб да із-
менікјасоб, мірбөвіж војна
бзтисјасоб.

Ужалыс юзлён олом-
меддонатор Советскоб Со-
юзны. Зев ыжыд сочув-
ствіеїн став мілан великоб

**Горбомын лунса норма
тыртбын 212 процент**

Чапаев ыма колхозын
(Вылгорт сіктібет) мај
25 бд лун кежлоб көтіма id
19 гектар—план тыртбы
86,4 процент вылоб, шобді
колд вблі көтіма план серты
0,5 гектар, көтіма 3,7 гектар,
збр көтіма 8,3 гектар
—103 процент. Шабді көтіма
2,4 гектар—96 процент,
анкыш 15 гектар—100 процент.

Пыш көдьсабутом вылоб
ыстысомын колхоза юра-
лыс Костін бнісан сувтобма
пыш көтіма план медым не
тыртбы, а көдьсаб корсом
вбсна асныс оз тбжысны.

Чапаев ыма колхозын
техніческой культурас
көтіма ез. Віка сіл-
жоб көті абу көтіма, көдьс-
абутом вылоб ыстысомын,
а корсны мукод кол-
хозасыс оз көсіны.

Көтім-горбомын мед

бира ужалісны 1 брігадаин
Марія Міхаїловна Рогова,
Желізевата Фідоровна Тре-
ніева, Татьяна Івановна Сів-
кова. Најб горбомын лунса
нормасб тыртбын бд лун
содтобдін 121-сан 212,4 про-
цент.

2-бд брігадаин горысас
Сіенісов Андрей Ільїч да
Кочева Александра Тро-
фимовна лунса норма тыр-
тбын 151 процент. Бура
ужалбын көтісас Костін
Васілій Фідоровіч да Жи-
жев Петр Афанасьевич, најб
ассыныс лунса нормасб бд
лун тыртбын содтобдін.

Разноб пілдес ужас вы-
лын бура ужалб Шеболкіна
Желена Степановна—неку-
шом ужыс оз откаждитчы,
медвоңын пыр петоб ужылоб.

Ф.

"KIM" колхоз көтім-горбомын колччо

Анастасія Андреевна Маль-
цева. Сілб некор оз откаждитчы
некушом ужыс. Уж-
вылад петоб пыр медвоңын.

Тајд брігадаин опытсб
колхоз правлеңеez вуждом
мукод брігадаин, ез ко-
тырт бура ужалысас гогб
колхозынкјасоб. А колд ві-
ставны, мыј 3 бд брігада көті-
мы петан первоја лунса бд
ужаліс омбла, но брігада
Мальцев күжіс котырт-
ны колхозынкјасоб көті уж-
регедіа срокоб ештобдом
вылоб, дај көтісас колхозас
ештобдіс медвоң.

Г.

Вылгорт.

Пісмојас борса

Почта агентас "Заме-
шшайтоб" стбрёжіка" ыма
заметкаын, кодіс вблі ле-
тобма март 10-д лунса
март 26-д лунб.

Рајсваја—Логінов.

страна кызвіс Сталін йорт-
лыс Централноб Комітет
Пленум вылын вітоладом
кывяссоб рабочобі класлы
врагјаскоб да мілан робіна-
лы ізменікјаскоб немжа-
літтобг расправітчыны ко-
ланлун јылы.

Шпіонјасоб да фіверсанті-
асоб бд доржо — сілб Соб-
етскоб Союзлобн враг, збыл
демократіялобн враг, став
мірса ужалыс юзлён враг,
војна фашістскоб бзтисјас-
лобн союзник да отсасыс.
Med тобасы "Фејлі Гера-
лд" презреніб ліце-
меряс:

Абу і оз ло пошшада
шпіонјасы, фіверсантіасы,
террорістјасы, кодіс
кыпідомын кінисоб Соб-
етскоб Союзса ужалыс
јоз олом вылоб!

Шпіонјасоб да фіверсанті-
асоб мі і возо кутам іс-
треблайтни!

СССР-са врагјасы мі
олом оғо сетөй!

Рабочобјасыс кістом
вір бд каплаыс СССР-
лобн врагјас мынтысасын
шпіонјас да фіверсантіас
пудјас вірбі!

(Востома "Ворледж" газетас).

**Кылодчомыс
быдлун
выльдан**

Лөмју да Собју куза ко-
лод во вор кылодчомыс вә-
лісны уна плотінајас, кытч
візісны уна сурс шафт сом.
Таво тулыс іі жүглігін
взорвітісны Собјуыс Зпл-
тіна да Лөмјуыс Зпл-
тіна, а оні сілб ремонтирујтоб
вылоб візісны уна сом. 49-бд
кілометрын плотіна ремон-
тирујтоб візісны 530 шафт
сом, кор поэд вблі ремон-
тирујтоб візіс 40 шафт
вылоб.

Сыктывдінса ворпромхоз-
зын діректор Парнєв Соб-
ју куза мол јоткімс кі-
номон подулавтоб мај 5-бд
лунсан содтіс донсб кубо-
кілометрыс 8,8 урсан 11,5
урб, мыј вбсна лоі пере-
расход сомын өті Собју
куза сурс шафт сајб.

Мај 17-бд лунб волісны
Лөмју јуд, ју обследујтоб
могыс Севкрайлессы уполномоченій
Матерухін да
Комілес трестыс Тырін
йортјас, но обследујтисы
сомын Собју устје гогб, а
актсі составітісны Лөмју
у вылоб 74 кілометр куза
положеніе јылыс, көт ескоб
асны Собју устјесан 3 кі-
лометрыс 0,8 урдан 11,5
урб, мыј вбсна лоі
вітальні, кіні індісны
уна бахта участокјасын і күшім-
дін колд мынтыны мол
јоткімс.

Ічит Лөмју устјесан Собју
устјесан Собју устје
мініс мініс мініс
жүглігін котырт-
ны колхозынкјасоб көті уж-
регедіа срокоб ештобдом
вылоб, дај көтісас колхозас
ештобдіс медвоң.

Ташом акт
кырымалдын ворпромхоз-
зын техніческой діректор Ты-
рін, оббуса начальник Ушак-
ов да інженер мелеоратор
Кожевін. Парнєв тајд акт
серти сеті приказ мынтыны
4,42 урб кубокіломет-
рыс 1,89 урб.

Та борын јуавсб кымын
пів нөшта вежласы кыл-
одчомыс донјас ворпромхоз-
зын вескодчомыс.

Шомысов.

**Вунодом
көсісісом**

Мај 20-бд лунб Собју ку-
за мол болж ваядісны Лөмју
у вылоб. Сені-ж, мітінг
вылын, доз сіктібетуvsca